

velikobräd

a

Multibarbus, der vil bart hat. bradàzh,
velikabräd, gostabräd.

velikoglav

Capito, groskopf. glavázh, velikgláu, velika-
glávník. Item kappen, fisch. kapel, ríbiza.

velikoglavnik
a

Capito, groskopf. glavázh, velikgláu, velika-
glávník. Item kappen, fisch. kapel, ríbiza.

velikoglidén
ve

Membrofus, Grosglidrig. glídrast, vúdast,
katéri velíke glíde imà: velikavúden, velika-
glíden.

velikokosten

a

Ufsatus, grofbeinig. velikakosten, noschäst,
materi velike kosty inä

HIPOLIT: Dict. I, 422

velikonocen

Wachskerz. voszhéna [vejzha, voszheniza:
tudi velikonózhna [vejzha. Cereus.

velikonoc̆en
a

Ustern halten. velikanózhni dan pres-
nováti, pofixlováti, pascha, festum
diem Resurrectionis celebrare.

HIPOLIT: Dict. II, 138

velikonocēn
sa

Ostern, ostertag. velíka nuzh, velikanózhni
dan. pascha, festis dies Resurrectionis, pa-
schalis dies.

velikonocen

12

Lamb gottes. jágnîe bóshje. Agnus dei.

Osterlamb. velikanózhnu jágnîe. Agnus paschalis.

velikonocem
a

Österlich. velikonocni: paschalis.

HIPOLIT: Dict. II, 138

velikonocien

ra

Porro ordinavit Manducationem Agni paschalis et sacrificia in altari offerenda, per sacerdotes, et suffitus; ferner hat er Verordnet das Essen des Osterlambs, Vnd die Opfer auf dem Altar Zuopffern Durch die Priester, Vnd das Rauchwerck; Dajle je on [=bug] savkásal jeifri tu velikanózhnu jagnie inu te offre na altárju offruváti skusi te Farje, inu ta kadyla,

HIPOLIT, Dicts

Orbis pictus,

67

velikonocen
a

Cereus, wäclskürz. vosxtěna svějha,
velikanórka svějha.

HIPOLIT: Dict. I. (~~prepis~~), 89

velikonocien

a

Gaschalis, österlich. velikonónhni.
paschale festum. österliches fest. velikón-
nónhni präfnik ali dan, gud.

HIPOLIT: Dict. I, 434

velikoočén

ca

Exophthalmus, grosaugig. katéri velíke ozhý
imà, velikqózhén, velikaùk.

velikook
- au.

Exophthalmus, grosaugig. Materi velike
ordij imä, velikaaonhen, velikaänk.

HIPOLIT: Dict. I, 224

velikooka
au

Melanurus, ein meerfisch, den die Italiener
ochial nennen, das ist oculatam, v^on wegen der
grossen augen. éna mórska ríba, po lashku
ochial immenována, fatù kir velíke ozhý imà:
velikaúka.

velikoplén

Humerofus, der hohe Achselen, oder schulteren hat. katéri vifsóke ráme, ali plézha imà. rámnat, pléz^hast, rámnast: velikarámen, velikaplézhén.

velikoprsen

Mammeatus, Grosbrüstig. pérfsast, suszàst
velikapérfsen, s'velíkimi suszý: vímenast.

velikoprsen

Tectoropus, hoch- oder großbrüstig. pärsart,
velikopärsen.

HIPOLIT: Dict. I 1438

velikoramén

a

Humerofus, der hohe Achselen, oder schulteren hat. katéri vifsóke ráme, ali plézha imà. rámnat, pléz^hast, rámnast: velikarámen, velikaplézhen.

velikost

Magnitudo, Grösse. velikost imenitnost,
preglavitost.

HIPOLIT: Dict. I / 355

velikost

Vegrandis, Vngeheuer gros, sehr mager nach
seiner grösse. nefmásnu inù sýlnu vélik, sýlnu
madàl inu kúmern prúti svóji velikósti.

HIPOLIT: Dict. I , 697

velikost

Größe. velikost, poglevitost, prostornost,
prestranost. quantitas, magnitudo, am-
plitudo.

HIPOLIT: Dict. II, 81

velikost

Manus Dignoscit tangendo rerum quantitatem, et
qualitatem; die Hand Vnterscheidet durchs an-
rühren der Sachen Mas, grösse Vnd beschaffenheit.
Ta Roka reslózhi fkus dotáknejne tih rizhy mero,
velikost, inu vsháffingo;

velikost

Vegrandis, Vngeheuer gros, sehr mager nach seiner
grösse. nefmáksnu inù sýlnu vélik, sýlnu madàl
inu kúmern prúti svóji velikósti.

HIPOLIT: Dict. I , 697

velikost

Granditas, Grösse. velikost, velikota.

HIPOLIT: Dict. I, 263

velikost

Immenfitas, Vnermäslichkeit. nefmáfsnost,
presmáfsnost, nefmerlívost, naobsefhlívost, nefapadlívost, nefméрна velikòst.

velikost

Moles, last, hauff, Mühle, grösse. tefháva,
teshkózha, en kup, múja, velikòst, nesmáfsnost.

HIPOLIT: Dict. I, 372

velikost

Quantitas, grösse oder Viel. velikost,
ali mogućost. velikost, ali velikost.

HIPOLIT: Dict. I, 537

velikost
u

Vastities, über mässige grösse. vastities Corpo-
ris. ein übermässige grösse des leibs. éna ne-
smáfsna velikùst éniga trúpla, nefmáfsa éniga
fhivóta.

velikost
u

Unermeslichkeit. nesmerlivoŝt, nesmérjenie,
velikúŝt pres vse mere. Immensitas.

velikost

u

Amplitudo,

amplitudo corporis. grösse des leibs. ta

velikost tiga trupla.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Propis~~), 35

velikost

u

Corpulentia, grösse des leibs. shivótnoft,
obéfnof, ali velikúft tiga shivóta.

velikost

u

Capacitas, weite vnd grösse. [hirokúft, inu
velikúft, proftórnoft, proftor. Item fähigkeit.
sapopádnoft, sapopadíszhe, vumétalnoft.

velikost
u

Immanitas, Grausamkeit. grofótnost, grófnost, grofovítnost, nesmáfsnost, nesméerna velikost.

HIPOLIT: Dict. I

,280

velikost
u

Metior,

Metiri magnitudinem alicuius rei. eines dings
grösse messen. velikost eine reichij mé-
riti.

HIPOLIT: Dict. I, 366

velikost
u

Colo/seus, vngeheür, gross. ne/másnu vélik, stur-
jén v'/tálti inu velikústi éníga velíkiga malíka.

HIPOLIT. Dict. I. (~~prepis~~), 110

velikost

u

Pafser solitarius. steinrötel. en samóten
grábiz: je éna rámnu lipù pojézha týza v'veli-
kústi koker en kufs, ráda na stréjhah ali dí-
nikih od drúgih tyz odlózhena sedý.

velikost
u

Excedo,

Excedere aliquem magnitudinis. einen an grösse
übertreffen. éniga v'vifsokúfti ali velikúfti
presézhi, presedéjti.

HIPOLIT. Dict. I. (Prepis)

,225

velikost

u

Amplitudo, weite, grösse, würde, hochzeit. širokúšť,
refekúňšť, velikúšť, zhešť, vzejduňšť, vjzorúšť.

velikoštímavén
u

Superlatus, hochtrabend. vířsoklàst, velíku-
shtimáven. řnasháven.

HIPOLIT: Dict. I, 645

velikota

Granditas, Grösse. velikost, velikota.

HIPOLIT: Dict. I, 263

velikouden

~avu v

Membrofus, Grosglidrig. glídrast, vúdast,
katéri velíke glíde imà: velikavúden, velika-
glíden.

velikouh

a

Suritus, der grosse ohren hat, oder ein quettes gehör.
velikouh, dolgouh, dober slifh.

HIPOLIT. Dict. I. (~~PREPIS~~), 64

velikousten
a

Bucculentus filirus est major illo: sed Maximus
est Hufo. der weitmäulige wels, oder scheiden
ist grösser als Jener: aber der Gröste ist der
hausen. ta velikaúfñni som, je vekñhi kakòr vni:
ali nar vekñhi je vísina.

HIPOLIT, Dict.:

Orbis pictus, 12

velikousten

- arus ~

Buccelentus, großmäulig, velikarüften,
dolgarüften, shirokarüften

HIPOLIT. Dict. I. (Prepis), 73

velikoustnik

- aru ~

Excellens, großmäulig. velikih vust, shnáblast,
gobshast, velikavártnik.

velikoustnik

- anus -

Zucco, grosmaul, oder Pfaußbagkhen.

velikavúftnik, eli debelalyxnik: materí-
imá velíka vúfta, inu debélla lyxa.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 73

velikoustnik

Grosman. velikavúifnik, dolgavúifnik,
shnablák, shnablast. labeo.

HIPOUIT: Dict. II, 81

velikoveden

Multifcius, vilwüssend. mnogvéjden, veliko-
véjden, mnogskúshen.

HIPOLIT: Dict. I, 378